


iRobot[®]


Roomba[®]
støvsugerrobot

900-serien
Brukerhåndbok

Viktige sikkerhetsinstruksjoner

 **ADVARSEL:** FOR Å REDUSERE RISIKOEN FOR PERSONSKADE ELLER ANNEN SKADE BØR DU LESE DISSE FORHOLDSREGLENE FOR SIKKERHET OG FØLGE DEM NÅR DU SETTER OPP, BRUKER OG VEDLIKEHOLDER ROBOTEN.

DETTE APPARATET KAN BRUKES AV BARN FRA 8 ÅR OG OPPOVER OG PERSONER MED REDUSERTE FYSISKE, SANSE- ELLER MENTALE EVNER, ELLER MANGLENDE ERFARING OG KUNNSKAP, HVIS DE HAR FÅTT TILSYN ELLER INSTRUKSJONER OM BRUKEN AV APPARATET PÅ EN SIKKER MÅTE OG FORSTÅR FARENE INVOLVERT. BARN MÅ IKKE LEKE MED APPARATET. RENGJØRING OG BRUKERVEDLIKEHOLD MÅ IKKE UTFØRES AV BARN UTEN TILSYN.

 **ADVARSEL:** FOR Å UNNGÅ ELEKTRISK STØT IKKE EKSPONER ELEKTRONIKKEN I ROBOTEN, BATTERIET ELLER DEN INTEGRERTE DOCK-LADEREN SOM KALLES HOME BASE. DET FINS INGEN INNVENDIGE DELER SOM BRUKEREN KAN UTFØRE SERVICE PÅ. OVERLAT REPARASJON TIL KVALIFISERT SERVICEPERSONELL. IKKE HÅNDTER ROBOTEN OG HOME BASE™ MED VÅTE HENDER.

Viktige sikkerhetsinstruksjoner (forts.)

- Ta hensyn til alle advarsler på roboten og dens deler.
- **⚠ ADVARSEL:** Risiko for elektrisk støt – skal bare brukes innendørs på tørre steder.
- Roboten er ikke en leke. Ikke sitt eller stå på denne enheten. Små barn og kjæledyr skal være under oppsyn når roboten er i drift.
- Roboten skal bare oppbevares og brukes i miljøer med romtemperatur.
- Ikke bruk denne enheten til å plukke opp skarpe gjenstander, glass eller noe som brenner eller ryker.
- Ikke bruk denne enheten til å samle opp søl av vann, blekemidler, maling eller andre kjemikalier eller noe som er vått.
- Ikke spray eller hell væske på roboten.
- Før du bruker denne enheten, plukk opp objekter som klær, løse ark, trekkslør for gardiner, strømledninger og alle skjøre objekter. Hvis enheten passerer over en strømledning og drar den med seg, kan det hende at en gjenstand kan bli revet ned av et bord eller en hylle.
- Hvis rommet som skal rengjøres har balkong, bør det brukes en fysisk barriere for å hindre tilgang til balkongen og sikre trygg drift.
- Ikke plasser noe oppå roboten.
- Vær oppmerksom på at roboten beveger seg på egen hånd. Vær forsiktig når du går i området der roboten arbeider, for å unngå å trkke på den.
- Ikke bruk roboten i områder med eksponerte stikkontakter i gulvet.
- **⚠ ADVARSEL** Fare for støt: Roboten leveres med områdegodkjent strømledning. Ikke bruk noen annen strømledning. Når det gjelder erstatningsledning, ta kontakt med Kundeservice for å sikre riktig valg av landspesifikk strømledning.
- Denne roboten er beregnet kun for bruk på tørre gulv.
- **⚠ ADVARSEL** Fare for støt og brann: Dette produktet er kun utformet for å bli koblet til en standard stikkontakt. Produktet kan ikke brukes med noen type strømadapter. Bruk av strømadaptere vil umiddelbart gjøre garantien ugyldig.
- Ikke bruk ikke-oppladbare batterier. Bruk kun det oppladbare batteriet som følger med produktet. For utskifting må du kjøpe et identisk iRobot®-batteri eller kontakte Kundeservice for å få informasjon om andre batterialternativer.
- **⚠ FORSIKTIG:** Lad kun opp ett av følgende iRobot®-batterier: Maksimum 14,8 V, maksimum 3000 mAh Ni-MH- eller maksimum 3300 mAh Li-ion-batteri. Andre typer batterier kan sprekke og forårsake personskade. Kontakt alltid Kundeservice for å finne korrekt erstatning for batteriet.

- **⚠ ADVARSEL** Fare for støt: Ikke bruk en Home Base med skadet ledning eller støpsel. Hvis ledningen eller støpselet er skadet, må de skiftes ut.
- Lad alltid opp og fjern batteriet fra roboten og tilbehøret før langtidsoppbevaring eller transport.
- Hvis du bor i et område med mye tordenvær, anbefales det å bruke en ekstra overspenningsavleder. Robotens Home Base kan beskyttes med en overspenningsavleder i kraftig tordenvær.
- **⚠ ADVARSEL** Fare for støt: Koble alltid roboten fra Home Base før du rengjør eller vedlikeholder den.
- Sjekk alltid batteripakken for tegn på skade eller lekkasje før bruk. Ikke lad skadede eller lekkende batteripakker.
- **⚠ ADVARSEL** Kjemisk eksponering: Hvis batteripakken lekker, må ikke væsken komme i kontakt med hud eller øyne. Hvis slik kontakt forekommer, må det berørte området vaskes med store mengder vann og lege kontaktes. Plasser batteriet i en forseglest plastpose, og avhend det på sikker måte i henhold til lokale miljøbestemmelser, eller returner det til ditt lokale godkjente Servicesenter for kassering.
- Batteripakken må fjernes fra roboten før avhending.
- **⚠ ADVARSEL** Brann- eller eksplosjonsfare: Ikke knus eller ta fra hverandre batteripakker. Ikke varm opp batteripakken, og ikke plasser den i nærheten av en varmekilde eller i direkte sollys. Ikke brenn eller kortslett batteripakken. Ikke utsett batteriene for mekanisk støt.
- Ikke dypp batteripakken i væske.
- Kontakt dine lokale avfallsmyndigheter angående resirkulerings- og avhendingsforskrifter for ditt lokalområde.



Symbolet på produktet eller på emballasjen indikerer:

Ikke kast elektriske apparater eller batterier som usortert kommunalt avfall – bruk egne innsamlingsfasiliteter. Kontakt dine lokale myndigheter for informasjon angående tilgjengelige innsamlingsystemer. Hvis elektriske apparater kastes på fyllinger eller avfallsplasser, kan farlige substanser lekke ned i grunnvannet og komme inn i næringskjeden og skade din helse og ditt velvære. Ta kontakt med dine lokale eller regionale avfallsmyndigheter for mer informasjon om innsamling, gjenbruk og resirkuleringsprogrammer.

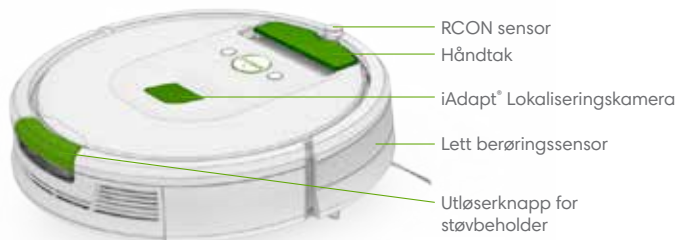


Innholdsfortegnelse

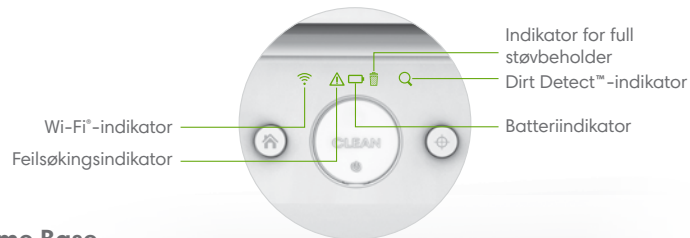
Viktige sikkerhetsinstruksjoner	i
Om roboten	2
Bruk av Roomba®	3
Bruk av dobbelmodus Virtual Wall®-barrierer	4
Jevnlig vedlikehold av roboten.....	4
Feilsøking	8
iRobot Kundeservice	9

Om roboten

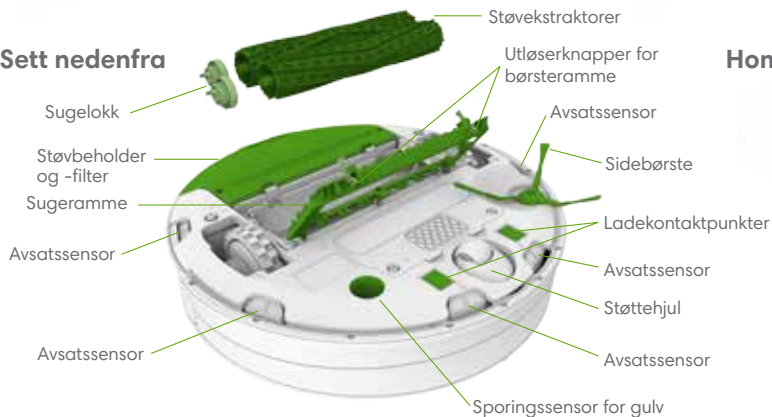
Sett ovenfra



Knapper og indikatorer



Sett nedenfra



Home Base



Bruk av Roomba

Plassere Home Base™

Sett Home Base på et åpent, ryddig sted og hold følgende område rundt den fritt:

- Minst 0,5 meter på hver side av Home Base
- Minst 1,2 meter foran Home Base og minst 1,2 meter fra trapper
- Minst 2,4 meter fra Virtual Wall-barrierer

Pass på at Home Base alltid er tilkoblet strømmen og at den er i et område med tilstrekkelig Wi-Fi* dekning slik at Roomba kan motta informasjon via iRobot HJEMME-appen.

Last ned iRobot HJEMME-appen og koble til Wi-Fi*:

- Se en oversiktsvideo med instruksjoner om hvordan du konfigurerer og bruker Roomba
- Angi en tidsplan for automatisk rengjøring (inntil 7 ganger i uken), og tilpass preferanser for rengjøring
- Aktivere automatiske programvareoppdateringer
- Tilgang til tips og svar på ofte stilte spørsmål



Bruksinstruksjoner

- Tipp roboten din overende og fjern støvbeholderen og trekkefikene til batteriluken. Plasser deretter Roomba på Home Base for å aktivere batteriet.
- Roomba har en delvis batteriladning, og kan derfor tas i bruk umiddelbart.

Merk: Roomba leveres med en delvis batteriladning. Hvis du starter en rengjøringscyklus før du lader batteriet helt opp, kan Roomba returneres til Home Base for å lade raskere enn den vil i løpet av kommende rengjøringscykluser. For å lade batteriet fullstendig før første rengjøringscyklus, la Roomba lade seg opp på Home Base i 3 timer.

Merk: Fjern overflødig rot fra gulv før rengjøring (f.eks. klær, leker osv). Bruk Roomba ofte for å alltid ha godt rengjorte gulv.

- Hvis batterikapasiteten blir lav før en rengjøringscyklus er ferdig, returnerer Roomba til Home Base for opplading. Den vil ikke spille av en tone når den dokker, og CLEAN-knappen vil blinke med batteriindikatoren (🔋).
 - » Etter at batteriet har blitt ladet opp, vil Roomba automatisk returnere til stedet den stoppet og fullføre rengjøringscyklusen.
 - » Du kan sjekke iRobot HJEMME-appen for å se nåværende status til din Roomba.
- Hvis Roomba returnerer for opplading etter å ha fullført en rengjøringscyklus, vil den spille av en serie toner for å indikere vellykket avslutning av en rengjøringscyklus.
- For å sette Roomba på pause under en rengjøringscyklus, trykk CLEAN.
- For å fortsette rengjøringscyklusen, trykk CLEAN igjen.
- For å avslutte rengjøringscyklusen og sette Roomba i ventemodus (standby), trykk CLEAN-knappen og hold den inne til indikatorene til Roomba slås av.
- For å sende Roomba tilbake til Home Base under en rengjøringscyklus trykker du CLEAN og deretter 🏠 (DOCK) på Roomba, eller trykk CLEAN på hovedskjermen i iRobot HOME-appen. Dette vil avslutte rengjøringscyklusen.
- Hvis Roomba kommer til et spesielt skittent område, vil den flytte seg frem og tilbake for å rengjøre dette området grundigere. Når Roomba gjør dette, vil du se at Dirt Detect™-indikatoren (🌀) lyser.
- For å bruke SPOT-rengjøring, sett Roomba i området hvor du ønsker en konsentrert rengjøring og trykk 📍 (SPOT) på roboten. Roomba rengjør området grundig ved å gå i spiral utover, omtrent 1 meter i diameter, og deretter i spiral innover igjen til der den startet.
- Når Roomba registrerer at støvbeholderen er full (🗑️), er den programmert til å fullføre rengjøringscyklusen som standard. Du kan justere denne innstillingen under Preferanser for rengjøring (🔧) i iRobot HOME-appen.
 - » Roomba vil ikke forlate Home Base for en rengjøringscyklus hvis støvbeholderen er full. I så tilfelle, fjern og tøm støvbeholderen, sett den så inn igjen før start eller fortsettelse av en rengjøringscyklus.

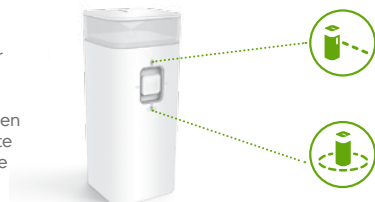
Merk: Etter hver bruk, må du tømme støvbeholderen og rengjøre filteret.

- Oppbevar alltid Roomba på Home Base slik at den er oppladet og klar til å rengjøre når du trenger det. Hvis du skal oppbevare Roomba på et annet sted enn Home Base, fjern først batteriet og oppbevar deretter Roomba og batteriet på et kjølig, tørt sted.

Bruk av dobbelmodus Virtual Wall-barrierer

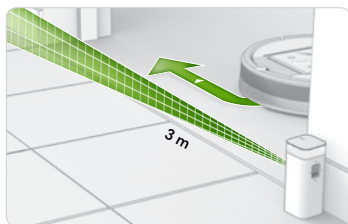
(valgfritt tilbehør til alle modeller)

Doppelmodus Virtual Wall-barrieren holder Roomba på de stedene du ønsker å få rengjort – og vekk fra de du ikke ønsker. Mellom rengjøringsssykluser kan du la enheten operere i sin posisjon på gulvet. Du kan sette enheten din til én av to moduser for å dekke rengjøringsbehovene i hjemmet ditt:



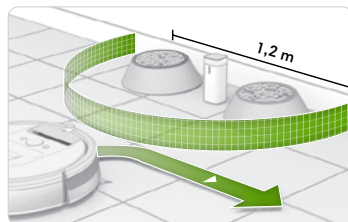
Merk: Ved normal bruk vil batteriene vare 8–10 måneder. Hvis du planlegger å ikke bruke din Virtual Wall-enhet på en stund, og du ønsker å lagre den, sørg for å sette bryteren i AV-posisjon (Off) (midtposisjon).

Virtual Wall-modus: Når bryteren er i «opp»-posisjon (↑), fungerer enheten som en Virtual Wall. Dette betyr at du kan sette den til å blokkere åpninger på opp til 3 meter. Den danner en usynlig, kjegleformet barriere som bare Roomba kan se.



Merk: Denne barrieren blir bredere når den kommer lenger fra enheten (se illustrasjonen).

Halo-modus: Når bryteren er i «ned»-posisjon (↓), danner enheten en beskyttende sone som Roomba ikke vil gå inn i. Dette forhindrer at Roomba kommer borti ting som du ønsker å beskytte (f.eks. hundens matfat eller en vase) eller kommer inn på uønskede områder (f.eks. et hjørne eller under et bord). Haloen er usynlig og når omtrent 60 cm fra midten av enheten.



Jevnlig vedlikehold av roboten

For at Roomba skal operere med topp ytelse, utfør følgende vedlikeholdsprosedyrer. Hvis du merker at Roomba samler opp mindre støv fra gulvet, tømmer du støvbeholderen, rengjør filteret og rengjør støvsugerne.

Robot-del	Vedlikeholdsfrekvens	Utskiftingsfrekvens
Støvbeholder	Etter hver bruk	-
Filter	Ukentlig (to ganger i uken i hjem med kjæledyr)	Annenhver måned
Sensorer for full beholder	Annenhver uke	-
Fremre hjul	Annenhver uke	Hver 12. måned
Sidebørste Avsatssensorer Ladekontakter iAdapt Lokaliseringskamera Gulvsporingssensor	En gang i måneden	-
Sugere	Én gang hver 4. måned (en gang hver 3. måned i hjem med kjæledyr)	Hver 6.-12. måned

Merk: iRobot produserer ulike reservedeler og sett. Hvis du tror du trenger en reservedel, kontakt iRobot Kundeservice for mer informasjon.

Tømming av støvbeholderen

- 1 Trykk på knappen for utløsning av støvbeholderen for å fjerne den.



- 2 Åpne støvbeholderdøren for å tømme støvbeholderen.



Merk: Hvis indikatoren for full beholder (🗑️) slår seg på under en rengjøringsjobb, kan du alltid sette rengjøringsjobben på pause for å tømme beholderen og så fortsette rengjøringen.

Hvis indikatoren for full beholder (🗑️) lyser, men beholderen ikke virker full, se instruksjoner om rengjøring av sensoren for full beholder.

Rengjøring av filteret

- 1 Fjern filteret ved å dra i fliken.



- 2 Rist av smuss ved å dunke filteret lett mot søppelbøtten din.



⚠️ Viktig: Filterdøren kan ikke lukkes med mindre det settes inn et filter igjen. Sett inn filteret med den fliken opp. Skift filteret annenhver måned.

Rengjøring av sensorene for full beholder

- 1 Fjern og tøm støvbeholderen.



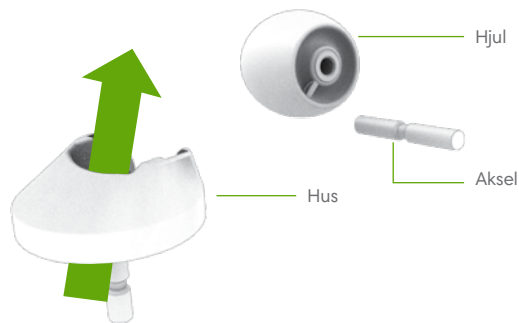
- 2 Tørk av indre og ytre sensor-porter på støvbeholderen med en ren, tørr klut.



Rengjøring av fremre hjul

NB

- 1 Dra hardt i forhjulet for å fjerne det.
- 2 Fjern smuss og støv fra innsiden av hjulfordypningen.
- 3 Snurr deretter hjulet rundt for hånd. Hvis hjulet ikke roterer som det skal, fjerner du det fra hjulfordypningen og skyver hardt for å fjerne akslingen og fjerne rester eller hår som henger fast.
- 4 Sett tilbake alle deler når du er ferdig. Pass på at hjulet klikker på plass igjen.



 **Viktig:** Et forhjul som er tett med hår og rusk kan føre til gulvskade.

Rengjøring av sidebørsten

- 1 Bruk en mynt eller et lite skrujern for å fjerne skruen.
- 2 Fjern børsten, rengjør den og børsteholderen, og sett børsten tilbake.



Rengjøring av sensorer og ladekontakter

- 1 Tørk av følerne med en ren, tørr klut. Ikke sprøyt noen vaskeoppløsning direkte på sensorene eller inn i sensoråpningen.

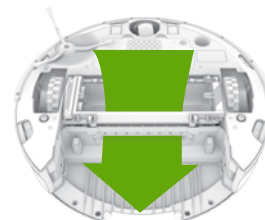


- 2 Tørk av ladekontaktene på Roomba og Home Base med en ren, tørr klut.



Rengjøring av støvsugerne

- 1 Klem sammen de gule utløsertappene for sugerammen, løft sugerammen opp og fjern hindringer.
- 2 Fjern sugerne og fjern de gule sugelokkene. Fjern hår eller smuss som har samlet seg under lokkene og rundt metallakslingene. Sett sugelokkene på plass.
- 3 Fjern eventuelt hår og smuss fra de firkantede og sekskantede plast-tappene på den andre siden av sugerne.
- 4 Klarer sugekanalene.
- 5 Sett sugerne på plass. Sett suger-tappene slik at fargen og formen passer med fargen og formen på sugeringshodemodulen.



NB

Feilsøking

Roomba vil fortelle deg at noe er galt, med et to-toners nødsignal etterfulgt av en talemelding. Feilsøkingsindikatoren (⚠️) vil også blinke. Mer detaljert støtte og videoer, er tilgjengelig gjennom iRobot HJEMME-appen i tillegg til online. Hvis problemet ikke er løst, kan du besøke www.irobot.com/Roomba900.

Omstartsinstruksjoner

For noen feil kan problemet løses ved å starte Roomba på nytt. For å starte Roomba på nytt, trykk og hold CLEAN-knappen inne i 10 sekunder til alle indikatorlysene lyser opp, slipp så knappen. Når du slipper CLEAN-knappen, vil du høre en tone som varsler en vellykket omstart.


 **Merk:** Hvis du bruker Roombas planleggingsfunksjon, åpner du iRobot HJEMME-appen etter omstart for å bekrefte at Roombas tidsplan er intakt.

Hvilemodus med redusert strømbruk

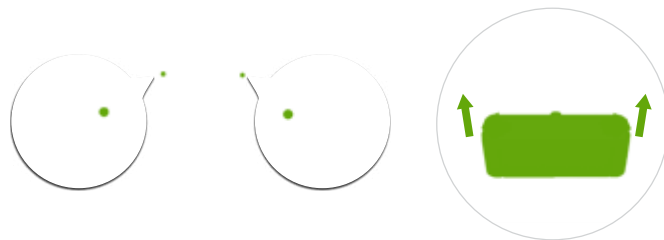
Roomba bruker litt strøm når den står på Home Base, for å sørge for at den er klar til neste rengjøringsjobb, samt for å opprettholde Wi-Fi-tilkobling. Det er mulig å sette Roomba i en modus med ytterligere redusert strømforbruk når den ikke er i bruk. Du finner instruksjoner og nærmere informasjon om denne hvilemodusen med redusert strømforbruk i iRobot HJEMME-appen.

Litium-lyon-batteri

For best resultater, bruk bare iRobot Litium-lyon-batteriet som leveres med Roomba. Selv om Roomba vil fungere med eldre batterimodeller, vil ytelsen være begrenset.

 **Viktig:** Litium-lyon-batterier og produkter som inneholder litium-lyon-batterier, er underlagt strenge regler for transport. Hvis du må sende dette produktet (med batteriet inkludert) til reparasjon, på reise eller av annen grunn, MÅ du overholde følgende transportinstruksjoner:

- » Fjern litium-lyon-batteriet fra produktet
- » Sett en tapebit over batteriets ladekontakter av metall
- » Sett tilbake batteriet (med tapen på) i produktet og sikre batteriluken
- » Pakk produktet i originalemballasjen eller i annen emballasje som forhindrer bevegelser under transport
- » Send kun via bakketransport (ikke flyfrakt)



iRobot Kundeservice

USA og Canada

Hvis du har spørsmål eller kommentarer om din Roomba, kontakt iRobot før du kontakter en forhandler. Du kan også finne ytterligere informasjon på iRobot HJEMME-appen.

Du kan starte ved å besøke www.irobot.com/support for støttetips, ofte stilte spørsmål og informasjon om tilbehør. Trenger du assistanse, ring kundeservice på (877) 855-8593.

Åpningstider for iRobot Kundeservice:

- Mandag til fredag, 09.00–21.00 EST
- Lørdag og søndag, 09.00–18.00 EST

Utenfor USA og Canada

På nettstedet global.irobot.com kan du:

- finne ut mer om iRobot i landet du bor i
- få tips om hvordan du kan forbedre ytelsen til Roomba.
- få svar på spørsmål
- kontakte din lokale brukerstøtte

iRobot erklærer herved at typen radioutstyr som Roomba bruker, er i samsvar med direktivet 2014/53/EU. Den fullstendige teksten i EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende Internett-adresse: <http://www.irobot.com/compliance>



© 2017 iRobot Corporation, 8 Crosby Drive, Bedford, MA 01730, USA. Med enerett. iRobot, Roomba, iAdapt, Home Base og Virtual Wall er registrerte varemerker som tilhører iRobot Corporation. Dirt Detect er et varemerke som tilhører iRobot Corporation. App Store er et varemerke som tilhører Apple, Inc., registrert i USA og andre land. Google Play er et varemerke som tilhører Google, Inc. Wi-Fi og Wi-Fi-logoen er registrerte varemerker som tilhører Wi-Fi Alliance.

Amerikanske patentnumre. www.irobot.com/patents | Andre patenter er under behandling. WC: 4597991